

2025 · VOLUME 59 · ISSUE 1

FOLIA LINGUISTICA

ACTA SOCIETATIS LINGUISTICAE
EUROPAEAE

EDITOR-IN-CHIEF

Viviana Masia

Roma Tre University, Italy

E-mail: viviana.masia@uniroma3.it

EDITORIAL ASSISTANTS

Virna Fagiolo

Università per Stranieri di Siena (Unistrasi), Italy

Giorgia Mannaioli

University of Genoa, Italy

REVIEW EDITOR

Eric Mélaç

Université Paul Valéry Montpellier 3, France

DE GRUYTER
MOUTON

PAST EDITORS

Vol. 1 (1967): Ronald A. Crossland

Vols. 2-14 (1968-1980): Peter Hartmann

Vols. 15-39 (1981-2005): Wolfgang U. Dressler

Vols. 40-47(1) (2006-2013): Teresa Fanego

Vols. 47(1)-52(1) (2013-2018): Hubert Cuyckens

Vols. 52(2)-58(1) (2018-2024): Olga Fischer

EDITORIAL BOARD

Enoch Aboh

University of Amsterdam, The Netherlands

John Ole Askedal

University of Oslo, Norway

Kasper Boye

University of Copenhagen, Denmark

Giorgio Carella

Roma Tre University, Italy

Marco Casentini

University of Ca' Foscari, Italy

Sonia Cristofaro

University of Pavia, Italy

María Josep Cuenca

University of Valencia, Spain

Hubert Cuyckens

University of Leuven, Belgium

Katarzyna Dziubalska-Kołaczyk

University of Poznań, Poland

Teresa Fanego

University of Santiago de Compostela

Mara Frascarelli

Roma Tre University, Italy

Jeffrey Heath

University of Michigan, USA

Gunther Kaltenböck

University of Graz, Austria

Carmen Lepadat

University of Siena/Roma Tre, Italy

Belén Méndez-Naya

University of Santiago de Compostela, Spain

Amina Mettouchi

Ecole Pratique des Hautes Etudes, France

Heiko Narrog

Tohoku University, Japan

Martine Robbeets

Max Planck Institute for the Science of Human History, Jena

Jean-Christophe Verstraete

University of Leuven, Belgium

Letizia Vezzosi

University of Perugia, Italy

SOCIETAS LINGUISTICA EUROPAEA

Founded in 1966 for the fostering, in European countries and elsewhere,
of the scientific and scholarly study of language in all its aspects.

<http://www.societaslinguistica.eu/>

At the 57th Annual Meeting, the following officers were elected. The date between brackets shows the year that the current office term ends.

President	Livio Gaeta, Università di Torino (2025)
Vice-President	Eva Schultze-Berndt, University of Manchester (2025)
President-Elect	Maria Koptjevskaja Tamm, Stockholm University (2025)
Treasurer	Nikolaos Lavidas, National and Kapodistrian University of Athens (2026)
Secretary	Maria Rosenberg, University of Umeå (2027)
Editor FL	Viviana Masia, Università Roma Tre (2026)
Editor FLH	Maria Napoli, Università degli studi del Piemonte Orientale (2026)
Conference Manager	Anna Kisiel, KU Leuven (2025)
Executive Committee	the above plus Silvia Luraghi, Università di Pavia (2025) Alexandru Nicolae, Universitatea din Bucureşti (2025) Livia Körtvélyessy, University of Kosice (2026) Marc Olivier, University of Oxford (2026) Matti Miestamo, University of Helsinki (2027) An Van linden, Université de Liège (2027)
Scientific Committee	Karolina Grzech, Universitat Pompeu Fabra (2025) Anetta Kopecka, Université Lumière Lyon 2 (2026) Olga Krasnoukhova, Universiteit Leiden (2027) Peter Arkadiev, Johannes Gutenberg-Universität Mainz (2028) Alina Tigau, Universitatea din Bucureşti (2029)
Nominating Committee	
Chair	Yvonne Treis, CNRS LLACAN Villejuif, Paris (2025) Kate Bellamy, Universiteit Leiden (2026) Tania Paciaroni, Universität Zürich – LMU (2027) František Kratochvíl, Palacký University Olomouc (2028) Daniel García Velasco, University of Oviedo (2029)

To join SLE and receive access to FOLIA LINGUISTICA please consult the SLE website.

Dues for personal membership of the society are €30.00 per year, €15 for students, and €10 for members from economically challenged countries.

For institutional subscriptions please contact De Gruyter at orders@degruyter.com.

Please see the journal's homepage for Abstracting & Indexing Services information.

The publisher, together with the authors and editors, has taken great pains to ensure that all information presented in this work (programs, applications, amounts, dosages, etc.) reflects the standard of knowledge at the time of publication. Despite careful manuscript preparation and proof correction, errors can nevertheless occur. Authors, editors and publisher disclaim all responsibility for any errors or omissions or liability for the results obtained from use of the information, or parts thereof, contained in this work.

ISSN 0165-4004 · e-ISSN 1614-7308

All information regarding notes for contributors, subscriptions, open access, back volumes and orders is available online at <http://www.degruyter.com/view/j/flin>

RESPONSIBLE EDITOR Viviana Masia, Department of Foreign Languages, Literatures and Cultures, Roma Tre University, Via del Valco di San Paolo, 19, 00146, Rome, Italy.
E-mail: viviana.masia@uniroma3.it

PUBLISHER Walter de Gruyter GmbH, Berlin/Boston, Genthiner Straße 13, 10785 Berlin, Germany

JOURNAL COORDINATOR Susanne Hoeves, De Gruyter, Genthiner Straße 13, 10785 Berlin, Germany.
E-mail: susanne.hoeves@degruyterbrill.com

TYPESETTING TNQ Tech Private Limited, Chennai, India

PRINTING Franz X. Stückle Druck und Verlag e.K., Ettenheim

© 2025 Walter de Gruyter GmbH, Berlin/Boston

Questions about General Product Safety Regulation: productsafety@degruyterbrill.com



Offenlegung der Inhaber und Beteiligungsverhältnisse gem. § 7a Abs. 1 Ziff. 1, Abs. 2 Ziff. 3 des Berliner Pressegesetzes: Die Gesellschafter der Walter de Gruyter GmbH sind: Dr. Georg-Martin Cram, Unternehmens-Systemberater, Stadtbergen; Cram, Maike, Wien (Österreich); Cram, Jens, Mannheim; Rodriguez Cram, Catharina, Mexico, DF (Mexiko); Cram, Ingrid, Betriebsleiterin, Tuxpan/Michoacan (Mexiko); Cram, Sabina, Mexico, DF (Mexiko); Cram, Silke, Wissenschaftlerin, Mexico DF (Mexiko); Cram, Björn, Aachen; Cram, Berit, Hamm; Cram-Gomez, Susana, Mexico DF (Mexiko); Cram-Heydrich, Walter, Mexico DF (Mexiko); Cram-Heydrich, Kurt, Angestellter, Cancún (Mexico); Duvenbeck, Brigitta, Oberstudienrätin i.R., Bad Homburg; Gädeke, Gudula, M.A., Atemtherapeutin/Lehrerin, Tübingen; Gädeke, Martin, Student, Ingolstadt; Gomez Cram, Arturo Walter, Global Key Account Manager, Bonn; Gomez Cram, Ingrid Arlene, Studentin, Mexico, DF (Mexiko); Gomez Cram, Roberto, Assistant Professor, London (UK); Lubasch, Dr. Annette, Ärztin, Berlin; Schütz, Dr. Christa, Ärztin, Mannheim; Schütz, Sonja, Diplom.-Betriebswirtin (FH), Berlin; Schütz, Juliane, Berlin; Schütz, Antje, Berlin; Schütz, Valentin, Mannheim; Seils, Dorothee, Apothekerin, Stuttgart; Seils, Gabriele, Journalistin, Berlin; Seils, Christoph, Journalist, Berlin; Siebert, John-Walter, Pfarrer, Oberstenfeld; Anh Vinh Alwin Tran, Student, Zürich (Schweiz); Tran, Renate, Mediatorin, Zürich (Schweiz); Carmen Siebert, Angestellte, Kempten; Duyen Anh Johann Tran, Architekt, Zürich (Schweiz); Lang Lieu Laurin Tran, Lehrperson, Zürich (Schweiz); Duyen Mai Marie Tran, Studentin, Zürich (Schweiz); Anh Huy Merlin Tran, Schüler, Zürich (Schweiz)

Contents

Editorial

Viviana Masia and Roland Hinterhölzl

The pragmatics of evidentiality: markers, strategies and implications for linguistic theory — 1

Articles

Colin Brown

Conjectural questions in Sm'algyax — 7

Agnès Celle

The epistemic conditional in polar questions as an argumentative strategy — 29

Elsi Kaiser

Evidentials and dubitatives in Finnish: perspective shift in questions and embedded contexts — 71

Elizabeth M. Riddle

Evidential strategies in English: not just lexical — 99

Cecilia Mihaela Popescu

Romanian presumptive in interaction: evidentiality and beyond — 125

Roland Hinterhölzl

Some notes on the role of modal particles in *weil*+V2-clauses in German — 145

Viviana Masia

The evidential meaning of presupposition and implicature between retractability and deniability of information — 153

Martina Faller

The interrogative flip with illocutionary evidentials — 175

Marco Biasio and Dario Del Fante

Once known, always known. Turn-final *SAI* in North-East regional Italian — 207